

## 1. Thông báo từ cục thuế Tochigi

Tại Nhật Bản, theo nguyên tắc chung, công ty bạn đang làm việc sẽ khấu trừ thuế mỗi khi trả lương cho bạn và sẽ tiến hành điều chỉnh thuế vào cuối năm.

Đối với người định cư ở nước ngoài, khi xin miễn giảm cho người phụ thuộc, cho vợ/chồng thì chi phí sinh hoạt hay chi phí giáo dục phải được nộp lại cho công ty và phải thông báo cho họ biết bạn đang gửi tiền cho người nhà.

Tuy nhiên, nếu các mục khấu trừ không được phản ánh trong cách tính thuế khi điều chỉnh thuế cuối năm của công ty, chẳng hạn như do bạn không thông báo cho công ty bạn đang làm biết về những người phụ thuộc của bạn ở quốc gia của mình, thì bạn có thể khai thuế.

Kỳ khai thuế năm 2023(năm reiya thứ 5) được tính từ ngày 16/02/2023 đến ngày 15/3/2023. Địa điểm là hội trường lớn Phòng Thương mại và Công nghiệp Tochigi.

Trường hợp người nước ngoài muốn khai thuế, bạn cần có phiếu khấu trừ, bản sao thẻ cư trú, thư xác nhận về tình trạng cư trú của bạn v.v.. và bản sao sổ ngân hàng của bạn.

Ngoài ra, các tài liệu liên quan đến người thân và các tài liệu liên quan đến chuyển tiền cho thấy rằng bạn có người thân phụ thuộc ở quốc gia của mình là bắt buộc. Nếu các tài liệu này được viết bằng tiếng nước ngoài thì bạn phải nộp thêm bản dịch.

Để vào nơi làm thủ tục khai thuế, bạn cần lấy phiếu được đánh số được phát tại địa điểm đó vào hôm đó hoặc bạn lấy số trước từ tài khoản chính thức LINE của cơ quan Thuế Quốc gia. Ngoài ra, vui lòng đeo khẩu trang khi đến khai thuế.

## 2. Về việc phòng chống lây nhiễm trong mùa đông

Trong trường hợp đồng thời bùng phát virus corona chủng mới và cúm vào mùa đông năm nay, dự kiến sẽ xảy ra tình trạng bệnh nhân ngoại trú bị sốt và thiếu chăm sóc y tế khẩn cấp.

Trong thời gian bình thường để đảm bảo sức khỏe cho mình và những người xung quanh thì nên chuẩn bị trước.

Trước hết, điều quan trọng nhất là không lây nhiễm hoặc bị lây nhiễm.

Một lần nữa chúng ta hãy thực hiện các biện pháp kiểm soát lây nhiễm cơ bản như tránh tiếp xúc với người khác, khử trùng tay, đeo khẩu trang khi nói chuyện và giữ cho phòng được thông thoáng.

Tiếp theo hãy cân nhắc đến việc tiêm vaccin chống lại chủng omicron hoặc vaccin cúm.

Ngoài ra nếu bạn có các triệu chứng như sốt, bạn có thể không đến khám ngoại trú ngay lập tức. Để chuẩn bị khi bạn thấy không khỏe, hãy kiểm tra với bác sỹ tư vấn và cơ sở y tế để dự trữ.

Những vật dụng cần chuẩn bị bao gồm nhiệt kế, thức ăn đủ dùng từ 5-7 ngày, các loại thuốc như thuốc giảm đau hạ sốt, bộ xét nghiệm định tính kháng nguyên corona mới. Cũng cần phải xác nhận nơi tư vấn, chẳng hạn như đối với bệnh nhân ngoại trú bị sốt.

Nếu bạn có các triệu chứng như sốt, vui lòng gọi đến trung tâm tư vấn và vắc xin 24 giờ theo số 0570-052-092. Nếu bạn không hiểu rõ tiếng Nhật, vui lòng gọi đến Trung tâm hỗ trợ tư vấn cho người nước ngoài ở Tochigi, hoạt động 24/24 giờ bằng 20 thứ tiếng, theo số điện thoại 028-678-8282.

Xin hãy chuẩn bị trong thời gian bình thường.

## 3. Về lớp học tiếng Nhật uzumare

Lớp tiếng Nhật uzumare của hiệp hội giao lưu quốc tế thành phố Tochigi gồm có 3 lớp: Lớp trung tâm Tochigi, lớp ohira và lớp mới bắt đầu.

Lớp học trung tâm Tochigi và lớp học ohira là lớp học dành cho người mới bắt đầu nhằm mục đích học các từ và cụm từ mà người nước ngoài thường sử dụng trong cuộc sống hằng ngày của họ, và để có thể bày tỏ cảm xúc và những gì họ muốn nói nhiều hơn.

Lớp học trung tâm tochigi mở bốn buổi trong một tháng vào các ngày thứ tư từ 10:00 đến 11:30 sáng tại kyokuto tochigura machigakushukan.

Lớp học ohira được tổ chức từ 10:00 đến 11:30 sáng vào các ngày thứ bảy đầu tiên và thứ ba tại trung tâm cộng đồng ohira ở thị trấn ohira.

Lớp mới bắt đầu tổng cộng gồm 12 buổi mỗi kỳ và đối với những người hoàn toàn không hiểu tiếng Nhật, đây là nơi dạy bạn cách viết hiragana và katakana, cũng như những lời chào đơn giản.

Ngày giờ là thứ ba hàng tuần vào lúc 10:00 sáng đến 12:00 trưa, machigakushukan của kyokuto tochigi.

Nếu bạn muốn tham gia lớp học tiếng Nhật, vui lòng liên hệ với hiệp hội giao lưu quốc tế Tochigi theo số điện thoại 0282-25-3792. Ngoài ra, bạn có thể đến trực tiếp địa điểm vào ngày lớp học tiếng Nhật được tổ chức.

Cùng nhau vui vẻ học tiếng Nhật nhé.